

# MANUALUL UTILIZATORULUI INTEX®

37  
10

## Pompă USB FastFill™

### Modelul I637USB 5V $\equiv$ 2A

#### INSTRUCȚIUNI IMPORTANTE DE SIGURANȚĂ

#### CITIȚI ȘI RESPECTAȚI TOATE INSTRUCȚIUNILE ÎNAINTE DE A FOLOSI ACEST PRODUS

## AVERTISMENT

- **NU PUNEȚI NICIODATĂ UN COPIL SĂ DOARMĂ PE O SALTEA GONFLABILĂ.**
- Nu introduceți nicio substanță inflamabilă în patul pneumatic, PRECUM PRODUSE DE REPARARE A PNEURILOR SUB FORMĂ DE SPRAY, deoarece se poate aprinde sau poate exploda.
- Aceasta nu este o jucărie. Copii nu trebuie lăsați nesupravegheați când utilizează patul pneumatic.
- Păstrați geanta de depozitare (dacă este inclusă) departe de bebeluși și copii. Geanta de depozitare nu este o jucărie. Când nu o folosiți, pliați geanta și puneți-o într-un loc inaccesibil copiilor.
- Nu mergeți, stați, săriți sau utilizați patul pneumatic ca trambulină.
- Nu-l folosiți pe apă sau în apropiere. Acesta nu este o plută.
- Nu așezați patul lângă scări, uși, margini tăioase sau obiecte care se pot sparge. Asigurați spațiu suficient între pat și obiecte pentru a evita prinderea între acestea.
- Asigurați-vă că tona este plată, netedă, dreaptă și fără obiecte ascuțite care ar putea găuri patul.
- Țineți animalele de casă departe de patul cu aer. Animalele de casă ar putea găuri suprafața patului.
- Evitați să dormiți pe marginea patului cu aer. Marginile oferă mai puțin sprijin decât mijlocul patului.
- Nu blocați deschiderea pasajului de aer și nu introduceți obiecte în aceasta.
- Pentru a reduce riscul de electrocutare nu lăsați aparatul în ploaie. Depozitați-l în interior.
- Acest aparat poate fi utilizat de către copii de peste 8 ani și de către persoane cu capacități fizice, senzoriale sau intelectuale reduse ori lipsite de cunoștințe sau de experiență numai dacă sunt supravegheate sau au fost instruite cu privire la utilizarea aparatului în deplină siguranță și înțeleg pericolele la care se expun.
- Nu lăsați copiii să se joace cu aparatul. Este interzisă efectuarea curățării și întreținerii aparatului permisibile utilizatorului de către copii nesupravegheați.

**URMAȚI ACESTE REGULI ȘI TOATE INSTRUCȚIUNILE PENTRU A EVITA SUFOCAREA, DETERIORAREA PROPRIETĂȚII, ȘOCUL ELECTRIC, ARSURILE SAU ALTE RĂNIRI.**

©2021 Intex Marketing Ltd. - Intex Development Co. Ltd. - Intex Recreation Corp. All rights reserved/Tous droits réservés/Todos los derechos reservados/Alle Rechte vorbehalten. Printed in China/Imprimé en Chine/Impreso en China/Gedruckt in China.

®™ Trademarks used in some countries of the world under license from/®™ Marques utilisées dans certains pays sous licence de/Marcas registradas utilizadas en algunos países del mundo bajo licencia de/Warenzeichen verwendet in einigen Ländern der Welt in Lizenz von/Intex Marketing Ltd. to/à/ a/an Intex Development Co. Ltd., Hong Kong & Intex Recreation Corp., P.O. Box 1440, Long Beach, CA 90801 • Distributed in the European Union by/Distribué dans l'Union Européenne par/Distribuido en la unión Europea por/Vertrieb in der Europäischen Union durch/Intex Trading B.V., Venneveld 9, 4705 RR Roosendaal - The Netherlands

**INTEX®**

www.intexcorp.com

## PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

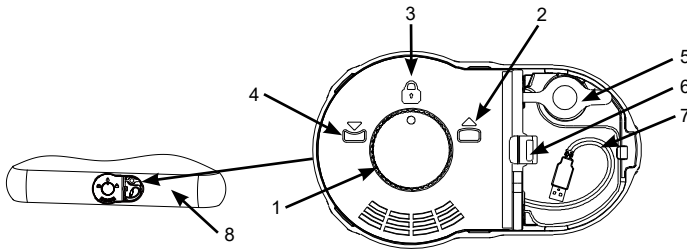
## INSTRUCȚIUNI

Pompa este alimentată de la o priză USB standard. Adaptoarele USB mai vechi nu furnizează suficientă energie pentru ca pompa să poată umfla complet salteaua gonflabilă. Trebuie utilizați adaptoare mai recente de „încărcare rapidă“. Asigurați-vă că **puterea de ieșire a adaptorului dumneavoastră este de minim 2A sau mai mare pentru funcționare optimă**. Majoritatea porturilor de încărcare USB din autovehicule sunt prea slabe: este posibil să aveți nevoie de un adaptor USB de 12V (încărcător de mașină de 12V). Dacă pompa nu reușește să umple salteaua în decurs de 7 minute, probabil că aveți nevoie de o putere de ieșire mai mare.


### Generalități

- Pompa de aer necesită un adaptor de alimentare extern (neinclus) pentru a funcționa.
- Tensiune de intrare pompă de aer / curent: 5V  $\equiv$  / 2A sau mai mult.
- Asigurați-vă că puterea de ieșire a adaptorului extern de alimentare, precum un Încărcător USB mural, Încărcător USB portabil, Încărcător de mașină de 12V sau un Port USB este de 5V  $\equiv$  / 2A sau mai mult.
- Nu este necesară nicio întreținere a pompei. Pompa de aer nu are piese care se pot repara de către utilizator.
- Asigurați-vă că zona este plată, nivelată, curată și lipsită de obiecte ascuțite. Pentru a preveni perforarea sau deteriorarea saltelei, nu trageți niciodată de saltea de-a lungul terenului. Ridicați salteaua umflată atunci când vă deplasați sau schimbați locul.
- În timpul utilizării în exterior, așezați un strat de protecție, cum ar fi o prelată (neinclusă) între suprafața selectată și saltea, pentru a preveni deteriorarea saltelei.
- Utilizați doar soluție cu săpun delicată pentru curățare. Nu utilizați substanțe chimice.
- În caz de reparații, utilizați doar adeziv obișnuit pentru reparare PVC și plasturi. Pentru suprafețe pufoase: frecați mai întâi materialul pufoș cu o radieră înainte de a aplica adezivul și/sau petecul.

## REFERINȚĂ ASUPRA PIESELOR



### Descrierea pieselor:

- |   |   |
|---|---|
| 1. Disc de control  | 5. Port și capac pentru umflare manuală |
| 2. Marcaj de umflare (  )    | 6. Capac al compartimentului cablului   |
| 3. Marcaj oprit (  )         | 7. Cablu USB                            |
| 4. Marcaj de dezumflare (  ) | 8. Pat cu aer                           |

**NOTĂ:** Desenele sunt doar pentru ilustrare. Ar putea să nu reprezinte prezentul produs. Nu este pentru ridicare la scară. Datorită unei politici de îmbunătățire continuă a produselor, Intex își rezervă dreptul de a schimba specificațiile și aspectul, ceea ce poate duce la modificări în manualul de instrucțiuni, fără preaviz.

# PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

**UMFLAREA**

1. Desfaceți capacul compartimentului cablului și scoateți cablul USB. Vezi fig. (1).



FIG (1)

2. Conectați cablul USB la unul dintre următoarele adaptoare electrice externe (neinclus):

- Încărcător USB mural de 5V  $\overline{\text{---}}$  / 2A sau mai mult. Vezi fig. (2).
- Încărcător USB portabil de 5V  $\overline{\text{---}}$  / 2A sau mai mult. Vezi fig. (3).
- Încărcător de mașină de 12V de 5V  $\overline{\text{---}}$  / 2A sau mai mult. Vezi fig. (4).
- Port USB de 5V  $\overline{\text{---}}$  / 2A sau mai mult. Vezi fig. (5).

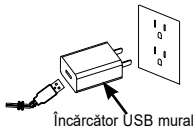
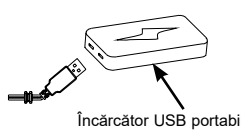
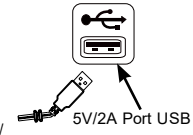


FIG (2)

Încărcător USB portabil  
FIG (3)Încărcător de mașină de 12V  
FIG (4)5V/2A Port USB  
FIG (5)

3. Rotiți discul de control spre marcajul de umflare (  ). Vezi fig. (6).

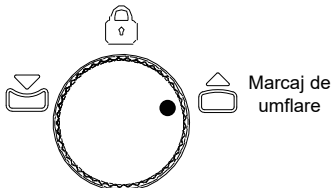


FIG (6)

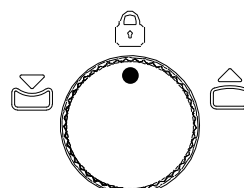






FIG (7)

4. Când salteaua gonflabilă este umflată complet, rotiți discul de control înapoi pe marcajul de oprire (  ) închizând astfel supapa. Vezi fig. (7).
5. Întindeți-vă pe pat pentru a-i testa fermitatea.
6. Dacă vi se pare că salteaua gonflabilă este prea rigidă, eliberați o cantitate mică de aer rotind pur și simplu discul spre marcajul de dezumflare (  ) până la obținerea fermității dorite, după care rotiți discul de control înapoi pe marcajul de oprire (  ). Dacă patul de aer devine prea moale, repetați pașii #3 până la #6 așa cum este necesar.

# PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

## DEZUMFLAREA

1. Conectați cablul USB la adaptorul electric extern adecvat. Vezi fig. (2-5).
2. Rotiți discul de control spre marcajul de dezumflare (  ). Vezi fig. (8).

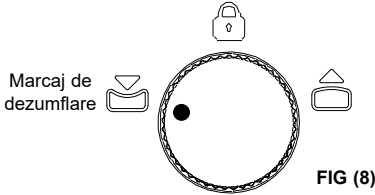


FIG (8)

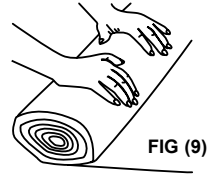



FIG (9)

3. Cu salteaua complet dezumflată, începeți să rulați salteaua de la capătul opus pompei spre capătul în care este amplasată pompa. Vezi fig. (9).
4. Când aerul din salteaua gonflabilă este evacuat complet, rotiți discul de control înapoi pe marcajul de oprire (  ) închizând astfel supapa.
5. Deconectați cablul USB de la adaptorul de alimentare extern, amplasați-l în interiorul compartimentului cablului și închideți capacul. Cablul USB trebuie să nu prezinte noduri, să fie răsucit sau îndoit.

## NOTĂ IMPORTANTĂ

Umflarea corespunzătoare a patului de aer.

Temperatura aerului înconjurător are efect asupra presiunii interne a patului de aer. O temperatură mai mică a aerului înconjurător îl va contracta pe cel din pat și patul va deveni mai moale: Adăugați aer cât este necesar. O temperatură mai mare a aerului înconjurător îl va dilata semnificativ pe cel din pat și patul va deveni tare și poate exploda: Eliberați aerul pentru a evita deteriorarea patului sau pentru a-l simți mai moale. **Nu expuneți patul de aer la temperaturi extreme (fierbinte sau rece).**

Întinderea este o caracteristică naturală a vinilului nou. În timpul utilizării inițiale, patul de aer poate deveni moale și poate necesita umflare suplimentară pentru a menține fermitate dorită. Acest lucru este normal pentru primele câteva zile de utilizare.

**În niciun caz Intex, agenții autorizați sau angajații nu pot fi făcuți răspunzători pentru găurile (cum ar fi înțepăturile) la patul de aer cauzate de neglijență, uzură normală, abuz și lipsa de grijă sau forțe externe.**

## DEPOZITAREA

1. Dezumflați patul de aer respectând instrucțiunile de la „DEZUMFLARE”.
2. Asigurați-vă că patul este curat și uscat.
3. Așezați patul orizontal, cu suprafața de dormit în sus și urmați pașii de împăturire din figurile (10 – 14). Împăturiți larg patul și evitați îndoiturile, colțurile și cutele ascuțite care ar putea deteriora patul.



FIG (10)



FIG (11)



FIG (12)



FIG (13)




FIG (14)

4. Amplasați salteaua gonflabilă în interiorul sacului de depozitare (dacă este inclus) și păstrați-o într-un loc uscat.

## PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI

**OPȚIUNE DE UMFLARE**

Dacă nu dispuneți de o pompă electrică, o pompă de aer convențională de picior, manuală sau alimentată cu baterii poate fi utilizată conectând-o la orificiul de umflare manuală situat în interiorul compartimentului cablului. Nu folosiți compresoare de înaltă presiune. Vezi fig. (15). Urmați acești pași:

1. Desfaceți capacul compartimentului cablului și localizați portul de umflare manuală.
2. Asigurați-vă că discul de control al pompei electrice interne este poziționat pe marcajul oprit (  ).
3. Scoateți capacul din portul de umflare manuală și introduceți duza pompei în port. Umflați salteaua până la fermitatea dorită.

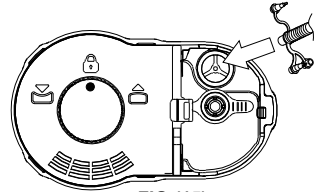




FIG (15)

**NOTĂ:** Nu umflați excesiv. Nivelul de rigiditate trebuie să fie aproximativ la fel cu cel obținut cu ajutorul pompei electrice interne.

4. Scoateți duza din orificiul de umflare manuală și închideți capacul precum și capacul compartimentului cablului.

**GHID DE DEPANARE**

PROBLEMĂ	CAUZĂ	SOLUȚIE
Pompa de aer nu funcționează	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adaptorul extern de alimentare / puterea de ieșire a alimentării nu este corectă.</li> <li>• Pompa funcționează continuu timp de 30 de minute, sistemul de protecție al motorului este activat.</li> <li>• Pompa este conectată continuu la un încărcător USB portabil și inactivă, de aceea încărcătorul USB portabil este în stare de veghe.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Asigurați-vă că puterea de ieșire a adaptorului extern de alimentare, precum un Încărcător USB mural, Încărcător USB portabil, Încărcător de mașină de 12V sau un Port USB este de 5V <math>\overline{\text{---}}</math> / 2A sau mai mare. Consultați capitolul referitor la „UMFLARE“.</li> <li>• Opriti și deconectați cablul de la adaptorul de alimentare / sursa de alimentare. Lăsați pompa să se răcească timp de 1 minut înainte de a o reporni.</li> <li>• Deconectați și reconectați cablul USB la încărcătorul USB portabil.</li> </ul>
Salteaua gonflabilă nu este umflată complet după 5-7 minute de umflare	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Amperajul adaptorului extern de alimentare / puterea de ieșire a alimentării (A) este sub 2A.</li> <li>• Capacul orificiului de umflare manuală nu este bine închis.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Asigurați-vă că puterea de ieșire a adaptorului extern de alimentare, precum un Încărcător USB mural, Încărcător USB portabil, Încărcător de mașină de 12V sau un Port USB este de 5V <math>\overline{\text{---}}</math> / 2A sau mai mare. Consultați capitolul referitor la „UMFLARE“.</li> <li>• Împingeți ferm capacul orificiului de umflare manuală.</li> </ul>
Există scurgeri de aer prin panoul pompei sau capacul compartimentului	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Discul de control nu este poziționat pe marcajul oprit (  ).</li> <li>• Capacul orificiului de umflare manuală nu este bine închis.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Rotiți discul de control pe marcajul oprit (  ) după terminarea umflării.</li> <li>• Împingeți ferm capacul orificiului de umflare manuală.</li> </ul>

**PĂSTRAȚI ACESTE INSTRUCȚIUNI**